

שבוע ראשון

אישום: דומרני תקף, הררי איים בנקמה

בכתב האישום שהוגש היום נגד שלום דומרני נטען כי הוא תקף וניסה לחטוף את אבנר הררי. בתגובה, הררי תכנן לחסלו כתבי אישום הוגשו הבוקר (חמישי) נגד העבריינים שלום דומרני ואבנר הררי. בבית המשפט המחוזי בתל אביב הוגש כתב אישום נגד דומרני. כתב האישום מייחס לדומרני עבירות של ניסיון חטיפה וחבלה חמורה בנסיבות מחמירות. מכתב האישום עולה כי ב-12 בינואר הגיע דומרני מלווה במאבטחו האישי למוסך בתל אביב, שבו שהה באותה העת אבנר הררי. בכתב האישום צוין כי משהבחין דומרני בהררי, גמלה בליבו החלטה לחטוף אותו ולפגוע בו על רקע היותו מקורב למשפחת אברג'ל. דומרני ניגש להררי יחד עם אנשים נוספים, נגח בחוזקה בפניו והחל להכותו במכות אגרופ תוך כדי שהוא צועק לעברו 'אחד אחד אני אגיע אליכם'. האחרים ניסו להכניס את הררי בכוח לעבר מכונית שעמדה בסמוך על מנת לחוטפו, אך ניסיונם כשל. הפרקליטות ביקשה להאריך את מעצרו של דומרני עד תום ההליכים בתיק. במקביל הוגש כאמור הבוקר בבית משפט השלום בתל אביב, כתב אישום גם נגד אבנר הררי. הררי מואשם כי שבוע לאחר שהותקף על ידי דומרני ואנשיו, איים כי בכוונתו לנקום בדומרני ולחסלו. מכתב האישום עולה כי הררי אמר: "מי שעושה טעויות, צריך לשלם עליהן. הקם להורגך השכם להורגו."

פירושו בערבית	המונח בעברית
تهمة - اتهام	אישום
لائحة الاتهام	כתב האישום
المجرمون	העבריינים
محكمة إقليمية	בית המשפט המחוזי
محاولة اختطاف	ניסיון חטיפה
هيئة الدفاع	הפרקליטות
بادءه بضرب اللكمات	החל להכותו במכות אגרוף
مدد حبسه	האריך את מעצרו
حتى نهاية اجراءات القضية	עד תום ההליכים בתיק
المحكمة الابتدائية	בית משפט השלום
متهم ب	מואשם

שבוע שני

משפט הירשזון: "ללא רישום, אתה בבעיה"

השופטת ברכה אופיר-תום הזהירה את השר לשעבר הירשזון כי עליו להוכיח שהתקיים רישום של הכספים שהוא קיבל מההסתדרות בבית המשפט המחוזי בתל אביב נמשכת היום (חמישי) חקירתו הנגדית של שר האוצר לשעבר אברהם הירשזון במסגרת המשפט המתנהל נגדו. התובע, עורך הדין אליהו שוורץ הציג את מאזני הסתדרות העובדים הלאומית (הע"ל) שהירשזון עצמו העביר במהלך ישיבות במסגרת תפקידו כיו"ר. עו"ד שוורץ לחץ על השר לשעבר הירשזון להסביר מדוע אין במאזנים רישום של הכספים שהוא קיבל ואז החל ויכוח בין נציגי התביעה וההגנה בעניין רישום הכספים. ההגנה טענה כי רישום הכספים התבצע אצל החשב גדעון בן צור ולא במסגרת המאזנים. בשלב זה אמרה השופטת ברכה אופיר-תום להירשזון: "אם אתה מוכיח שדברים נרשמו, אתה יוצא נקי מכל העניין הזה, אבל אם לא יימצא הרישום, אתה בבעיה והנטל עליך". יש לציין כי השופטת התכוונה רק לאישומים המיוחסים להירשזון בעבירות של הלבנת הון ורישום כוזב. אתמול הודה הירשזון בחלק מהמעשים שמיוחסים לו. לאחר שהתובע שוורץ שאל אותו האם הוא קיבל כספים במזומן בתור הסדר פיצויים, אמר הירשזון: "הלא אם היה הסדר תשלומים מסודר, הרי שלא היינו עומדים פה, נכון?" בהמשך הוא פנה לשופטת ואמר לה "חטאתי פשעתי". דומה, כי השר לשעבר, הנאשם בין השאר בגניבה, מעילה והפרת אמונים, התכוון להמשיך בדבריו, אולם נמנע מלעשות כן.

המונח בעברית	פירושו בערבית
השופטת	القاضية
חקירה נגדית	استجواب الشاهد استجوابا دقيقا
במסגרת המשפט	خلال نظر القضية - في إطار النظر في القضية
התובע	المدعي
עורך הדין	المحامي
נציגי התביעה	ممثلو الادعاء
נציגי ההגנה	ممثلو الدفاع
האישומים המיוחסים לו	التهم الموجهة إليه
נאשם בגניבה	اتهم بالسرقة
נאשם במעילה	اتهم بالغش
נאשם בהפרת אמונים	اتهم بخيانة الأمانة

שבוע שלישי

חשד : עובדת זרה התעללה בחולת אלצהיימר

הפרשה נחשפה לאחר שבני המשפחה הציבו מצלמות נסתרות בבית האישה בת ה-69. "העובדת הזרה בעטה בה וסטרה לה" קשירות, מכות והצלפות היו רק חלק ממנת חלקה של חולת אלצהיימר, תושבת פתח תקווה בת 69, שהיתה נתונה להתעללות מצד המטפלת שלה. הפרשה נחשפה לאחר שעלה חשדם של בני המשפחה שהמטפלת מסרי לנקה ששכרו כדי שתסעד את אמם מועלת באמון שניתן בה. מצלמות נסתרות שהציבו חשפו תמונות קשות של עינויים. לפני מספר ימים הגיעה בתה של המטופלת לתחנת משטרת פתח תקווה כשבידה קלטות שתיעדו את התעללות באמה. לדברי הבת, היא הציבה את המצלמה לאחר שהבחינה בסימני אלימות על גופה של האם. בקלטות בהן צפו פקד גרגורי פוקס, ראש מחלק החקירות בתחנה, ושוטריו התגלתה ההתעללות הקשה שספגה החולה מהמטפלת בת ה-44 שנשכרה על ידי משפחתה לפני כארבעה חודשים. "ראינו איך החשודה קושרת את הידיים והרגליים של הקשישה למיטה", סיפר פקד פוקס לוואלה! חדשות. לדבריו, בצילומים מתועדת המטפלת כשהיא כובלת את החולה במספר רב של הזדמנויות, מקימה אותה בכח ממושבה ומטיחה אותה שוב לכיסא, סוטרת לה, בועטת בה ומצליפה בה עם חוט". "היא קשרה את עצמה לחשדות נגדה, אבל טענה שלא היתה לה ברירה", אמר פוקס, "היא סיפרה שהמטופלת שלה 'משוגעת' וטענה כי דווקא היא זאת שהייתה נוהגת כלפיה באלימות ולכן עשתה את שעשתה". הבוקר תובא החשודה על ידי החוקרים לבית משפט השלום בפתח תקווה, שם יבקשו להאריך את מעצרה בחשד להתעללות בחסר ישע. לדברי פוקס, בקרוב

יקבלו החוקרים צילומים נוספים שתיעדו מצלמות האבטחה שיעזרו לחזק את חומר הראיות נגד החשודה.

פירושו בערבית	המונח בעברית
القضية - المسألة	הפרשה
تخون الثقة	מועלת באמון
ربط الوثائق	קשירות
ضربات - لكمات	מכות
جلد - ضرب بالسياط	הצלפות
المحققون	החוקרים
مواد الأدلة	חומר הראיות
المتهمة	החשודה
إطالة فترة حبسها	להאריך את מעצרה
ضعف	בחסר ישע
تعاملها بعنف	נוהגת כלפיה באלימות
مخفر الشرطة	תחנת משטרה
رئيس قسم التحقيقات	ראש מחלק החקירות בתחנה

שבוע רביעי

פנסיונרים הבריחו עשרות ק"ג של קוקאין

המשטרה חשפה רשת בינלאומית לסחר בסמים שנוהלה בנתניה. הבלדרים בהם נעזרה הרשת היו פנסיונרים מארגנטינה בתום חקירה סמויה, חשפה היחידה הארצית לחשיפת פשיעה חמורה ובינלאומית (יאחב"ל) רשת בינלאומית לסחר בסמים שנוהלה מנתניה, כך הותר היום (רביעי) לפרסום. הרשת פעלה בדרום אמריקה, אירופה והודו ועסקה בהפצת קוקאין וחשיש הודי בהיקפים גדולים, תוך שימוש בפנסיונרים ארגנטינאים כבלדרים. המשטרה החושדת כי מאחורי הרשת עומדת אחת ממשפחות הפשע הגדולות מישראל. במבצע של מפלג פשיעה מאורגנת ביאחב"ל, תוך שיתוף פעולה עם נציגי משטרת ישראל באירופה ובדרום אמריקה, נתפסו בחודש אפריל האחרון עשרות קילוגרם של קוקאין בשדה התעופה בלימה שבפרו ובחודש דצמבר האחרון נתפסו 52 קילוגרמים של ג'ראס הודי בשדה התעופה באמסטרדם. הקוקאין הוסתר באלפיים כפתורים שהוסתרו מאחורי שכמיות פונצ'ו מפרו ואילו הג'ראס הוסתר במזוודות "טרולי". בחקירה התברר כי על מנת להפחית את החשד, עשו חברי הרשת שימוש בבלדרים מבוגרים, ארגנטינאים בגילאים 50-70, שהתחזו לנופשים. על פי החשד, עבור כל משלוח קיבלו הפנסיונרים 5,000 יורו. על פי החשד, בראש הרשת עמד אברהם מלאכי בן 39 מנתניה. בנוסף אליו, היא כללה גם את סמואל סמואל, בן 48, תושב לוד לשעבר המתגורר כיום בהולנד, ששימש על פי החשד כאיש הקשר של הרשת באירופה, ואת ויטלי חנוכייב, תושב נתניה בן 28, שחשוד כמי שהיה איש הקשר שלה בהודו. בנוסף אליהם, משה לובר, תושב נתניה בן 67, חשוד כמי שגייס את הבלדרים הארגנטינאים, ואשר זוריק בן 20, גיסו של מלאכי, חושד כי עסק

בקליטתם. מעצרים של חמשת החשודים הוארך בחמישה ימים. כאמור, המשטרה החושדת כי מאחורי הרשת עומדת אחת ממשפחות הפשע הגדולות מישראל.

המונח בעברית	פירושו בערבית
פנסיונרים	متقاعدون - محالون على المعاش
הבריח	هرب
רשת בינלאומית לסחר בסמים	شبكة دولية للمتاجرة في المخدرات
היחידה הארצית לחשיפת פשיעה חמורה ובינלאומית (יאחב"ל)	الوحدة القطرية للكشف عن الجرائم الخطيرة والدولية
הפצת קוקאין וחשיש	توزيع الكوكايين والحشيش
התחזו לנופשים	تظاهروا بأنهم سواح
איש הקשר	رجل الاتصال
בלדרים	رسل
משלוח	كمية مرسله

שבוע חמישי

הירשזון על דוכן העדים : "חטאתי, פשעתי"

ביום החמישי של עדותו בביהמ"ש אמר שר האוצר לשעבר : "הלא אם היה הסדר תשלומים מסודר, הרי שלא היינו עומדים פה, נכון?"

" שר האוצר לשעבר אברהם הירשזון העיד היום (רביעי) בפעם החמישית בבית המשפט המחוזי בתל אביב והודה בחלק מהמעשים שמיוחסים לו. לאחר שהתובע אלי שוורץ שאל אותו האם הוא קיבל כספים במזומן בתור הסדר פיצויים, אמר הירשזון : "הלא אם היה הסדר תשלומים מסודר, הרי שלא היינו עומדים פה, נכון?" בהמשך הוא פנה לשופטת ואמר לה "חטאתי פשעתי". דומה, כי השר לשעבר, הנאשם בין השאר בגניבה, מעילה והפרת אמונים, התכוון להמשיך בדבריו, אולם נמנע מלעשות כן. קודם לכן אמר התובע להירשזון : "שנינו יודעים שלא דיברת אמת במשטרה, ואנחנו מכירים את מידת היכולת שלך למסור גרסה שקרית". הוא גם שאל את השר לשעבר על העימות בינו לבין חברו לשעבר יצחק רוסו, ששימש כמנכ"ל הסתדרות העובדים והורשע בגניבה ובסיוע לגניבה במסגרת עסקת טיעון. "אמרת על רוסו שהוא חבר שלי לשעבר", אמר הירשזון. "למה שלא תמשיך ותוסיף שהוא שונא שלי? אני יודע שהוא רודף אחריי ומשמיץ אותי. בין כל העובדים, כל יום אחרי שיש איזו כתבה עליי. ואני בעימות יושב שם באותו הזמן, מתעב את האיש הזה שלא יכול להסתכל לי בעניים. ידעתי שהוא יפיל עליי את כל המעילה, ובשביל להגן על עצמי החלטתי שאני מתכחש לכל אגורה שקיבלתי במזמן". "הייתי במצב קשה במשטרה", הוסיף הירשזון. "ראיתי שכל העולם נופל עליי. יכול להיות שהתבלבלתי. לא רציתי שיפילו עליי את כל הפרשה". התובע גם שאל את הירשזון מדוע לא טען בשנת 2000

בפני דירקטוריון החברה, כי הכספים שהוא קיבל הם בעצם תשלום על חשבון הפנסיה. על כך אמר השר לשעבר: "בסופו של דבר, גם אני שואל את עצמי את זה. לצערי הרב, לקחתי את העצה שניתנה לי והלכתי עם זה. אם הייתי הולך לדירקטוריון, זה היה מגיע לוועדת האתיקה, ואני לא יודע איך הם היו רואים את זה. לא עשיתי את זה, והלכתי על הדרך הקלה שהיתה נוראית". "אבל כל אגורה שקיבלתי", הדגיש הירשזון, "הגיעה לי. בכל חשבון שתעשו בנושא הפיצויים והפנסיה, תראו שמגיע לי יותר. כל אחד קיבל חבילת פרישה הרבה יותר גדולה". על עובדיה כהן, לשעבר מנהל אגף הכספים בהסתדרות העובדים הלאומית שנדון לארבע שנים ושמונה חודשי מאסר, אמר הירשזון: "עובדיה הבין שאם הוא ייתן את הראש שלי, הוא ייצא מהסיפור."

פירושו בערבית	המונח בעברית
محكمة	ביהמ"ש
اعترف بجزء مما نسب إليه	הודה בחלק מהמעשים שמיוחסים
أدين بالسرقه	הורשע בגניבה
أدين بالمساعدة على السرقة	הורשע בסיוע לגניבה
حكم عليه بالسجن لمدة أربع سنين وثمانية أشهر	נדון לארבע שנים ושמונה חודשי מאסר
صفقة ادعاء	עסקת טיעון
في اليوم الخامس من إدلائه بشهادته	ביום החמישי של עדותו
شهادة	עדות
شاهد	עד
الاختلاس	המעילה

שבוע שישי

פרידמן: "לא ביצענו שום פשע מלחמה"

שר המשפטים אמר בנאום שנשא בפני ועידת הנשיאים של יהדות ארה"ב כי "נוצרה סיטואציה מעוותת בה צה"ל הגן על אוכלוסיית האויב"

"לא ביצענו שום פשע מלחמה ובסופו של דבר נשכנע את המחוקקים במדינות אחרות לא להמשיך בתביעות מהסוג הזה", כך אמר היום (רביעי) שר המשפטים דניאל פרידמן בהתייחסו לנושא התביעות הבינלאומיות שהוגשו נגד קצינים בכירים בישראל בעקבות הלחימה בעזה. פרידמן אמר את הדברים בנאום שנשא בפני ועידת הנשיאים של יהדות ארצות הברית שמתקיימת בימים אלה בירושלים. פרידמן התייחס בנאומו למצב המעוות, לדבריו, בו נתונה ישראל ככל שזה נוגע לחוק הבינלאומי וללחימה בארגוני טרור. "אנחנו חייבים להילחם בצורה הומניטארית ככל שניתן", אמר, "בעוד הם רוצים להרוג ילדים ולהשמיד חיים". "לא מזמן גילינו משהו נוסף", הוסיף פרידמן, "הם מעוניינים שגם האוכלוסיה שלהם תיפגע, כי זו הדרך הטובה ביותר ללחוץ על ישראל. הם פיתחו את הטקטיקה הזו ברמה מאוד גבוהה". פרידמן המשיך והזכיר כי בעימות האחרון בעזה השתמשו הפלסטינים בחוק הבינלאומי לרעה והסתירו מאגרי נשק ומחבלים בבתי חולים ובתי ספר שלפי החוק לא ניתן לפגוע בהם. "הצבא הישראלי נקט בכל פעולה אפשרית כדי לשמור על האוכלוסיה שם. איך התנהלו הרוסים בצ'צ'ניה? איך פעולות מבוצעות בעירק? כמה אזרחים נפגעו באפגניסטן? התעוררה פה סיטואציה הפוכה שבה הצבא הישראלי עשה הכול כדי להגן על האוכלוסיה של האויב."

פירושו בערבית	המונח בעברית
وزير العدل	שר המשפטים
جريمة حرب	פשע מלחמה
الدعاوى الدولية	התביעות הבינלאומיות
القانون الدولي	החוק הבינלאומי
استغلوا القانون الدولي أسوأ استغلال	השתמשו בחוק הבינלאומי לרעה

שבוע שמיני

ביהמ"ש קבע: הזקרת תואשם בהריגה בלבד

בית משפט העליון ביטל היום (שני) את האישום ברצח נגד אנסטסיה מיקל, והרשיע אותה בהריגה בלבד. בספטמבר 2007 גזר בית המשפט המחוזי בנצרת מאסר עולם על מיקל, אז בת 21, שהואשמה ברצח חברה נאסים עפיפי מנצרת, שנה לפני כן. גזר דין חדש יינתן בקרוב.

מגזר הדין הקודם עלה כי מיקל וחברה קיימו מערכת יחסים רומנטית במשך כארבעה חודשים. ביום הרצח הם בילו בחוף רסיטל בכנרת יחד עם ידיד של מיקל. בין עפיפי ומיקל התפתח ויכוח, שבמהלכו דקרה מיקל את עפיפי באמצעות סכין מטבח בכתפו ובחזהו וגרמה למותו.

מיקל הודתה בדקירה, אך במשפטה טענה באמצעות סניגוריה כי עשתה זאת במסגרת הגנה עצמית וכתוצאה משכרות. פרקליטיה, עו"ד ד"ר יואב ספיר ועו"ד ליבי פרוינד מהסנגוריה הציבורית, אמרו היום: "חשבנו אז שההרשעה ברצח היתה לא במקום ולא הולמת את הנסיבות המאוד מיוחדות של המקרה". לדבריהם, "מדובר באישה מוכה כל חייה, שגם באירוע הספציפי הזה התגוננה בפני תקיפה של בן זוגה. המרת ההרשעה מרצח להריגה משרתת את הצדק בכך שהיא פותחת פתח לעונש מקל."

פירושו בערבית	המונח בעברית

שבוע תשעי

האישה ניהלה רומן עם הגיס, הבעל נרצח

עלי דרש לראות תמונות שחשפו את הקשר בין אשתו לגיסו. הגיס והצלם נעתרו, אך רצחו אותו וביימו תאונה. היום נגזר עליהם מאסר עולם בית המשפט המחוזי בחיפה גזר היום (ראשון) מאסר עולם על כאמל עוויד מכפר שיח דנון, וחאמד זינאתי מאבו-סנאן, לאחר שהשניים הורשעו ברצח בכוונה תחילה של יוסף עלי, גיסו של עוויד. כמו כן הורשעו השניים בקשירת קשר לביצוע פשע.

במהלך חקירת הרצח התברר כי אשתו של עלי ניהלה קשר רומנטי עם עוויד, בעלה של אחותה. המפגשים תועדו על ידי חוקר פרטי שנשכר על ידי זינאתי. זינאתי השתמש בתמונות ובקלטת שצילם כדי לסחוט את עוויד, תוך שהוא מאיים עליו כי יעביר את החומר לידי בני משפחתה של האישה. בסופו של דבר החליטו השניים לרצוח את עלי, לאחר שביקש לראות את התמונות מפגישותיהם של אשתו וגיסו.

גופתו של עלי נמצאה ביוני 2007 כשהיא מוטלת ברכבו, סמוך לצומת כברי. ממבט ראשוני נדמה היה כי המנוח נפגע בתאונת דרכים. אולם, לאחר בדיקה, התעורר חשד כי מדובר ברצח. מנתיחת הגופה התברר כי עלי נרצח בחניקה. מכתב האישום עלה כי לאחר שרצחו את עלי בחורשה סמוכה לצומת כברי, הכניסו עוויד, זינאתי ואדם נוסף את הגופה אל מכוניתו ודרדרו את הרכב עד שפגע בעמוד חשמל, כדי לטשטש את הגורמים למותו. השופט יוסף אלרון ציין בהכרעת הדין כי עוויד וזינאתי הם שיזמו את הפגישה עם עלי, כביכול על מנת להראות לו תמונות של אשתו עם עוויד. אלרון קבע כי מעדותו עולה כי עוויד הינו "אדם מניפולטיבי וחרוף שכל,

שבוע עשירי

היועץ המשפט לממשלה, מני מזוז, שוקל להגיש כתב אישום נגד יו"ר

חד"ש, ח"כ מוחמד ברכה

היועץ המשפט לממשלה, מני מזוז, הודיע כי בכוונתו להגיש נגדו כתב אישום הכולל שלושה סעיפי אישום בגין תקיפה והעלבת עובד ציבור. היועץ המשפטי לממשלה, מני מזוז, הודיע היום (חמישי) ליו"ר חד"ש, ח"כ מוחמד ברכה, שהוא שוקל להגיש נגדו כתב אישום הכולל שלושה סעיפי אישום בגין חשדות לעבירות שבוצעו במהלך הפגנות שונות בהן השתתף בשנים האחרונות: תקיפת ממלא תפקיד, העלבת עובד ציבור ואיומים.

מדובר בעבירות שבוצעו לכאורה בשלוש הפגנות, שבהן השתתף ברכה. החשד הראשון נוגע לאירוע, בו במהלך הפגנה שנערכה בכפר בילעין, ביום 28.4.05, תקף ח"כ ברכה לוחם של יחידת "מצדה", שעה שזה הוביל את אחד העצורים אל ניידת משטרה.

החשד השני נוגע להפגנה שנערכה סמוך לשוק הכרמל בתל-אביב, באוגוסט 2006, במהלכה השמיע ח"כ ברכה גידופים ואיומים כלפי קצין משטרה, וסטר בפניו באצבעו מספר פעמים. החשד השלישי נוגע לאירוע בו במהלך הפגנה שהתקיימה בכיכר רבין ביולי 2006 תקף ח"כ ברכה עובר אורח שהעיר הערה לאורי אבנרי, שהשתתף בהפגנה.

עוד נמסר לח"כ ברכה כי בטרם קבלת החלטה סופית בעניין, ייערך לו שימוע בפני היועץ המשפטי לממשלה. על פי הודעתו של מזוז, נשקלת העמדתו של ברכה לדין בעבירות של העלבת עובד ציבור ותקיפה.

מזוז ציין שהתיקים האמורים הגיעו רק לאחרונה ללשכתו, לאחר עיכוב, שנוצר בעיקר בשל דין ודברים בין ח"כ ברכה לבין המשטרה לגבי תיאום החקירה.

ח"כ ברכה מסר בתגובה: "אני גאה על התפקיד שאני וחבריי ממלאים במאבק במלחמות, בכיבושים ולמען שלום, אם זה בבלעין או בתל אביב. הודעת היועץ המשפטי מופרכת, ונסמכת על האמת הנמצאת ברשותו של היועץ. בשלושת המקרים המצויינים בהודעה, הייתי בצד של המותקפים - כולל זריקת רימון הלם מטוח אפס על רגליי בבלעין .

"זהו אותו היועץ המשפטי שמתייחס לדרישות ח"כים מהימין להעמיד אותנו בפני כיתת יורים, כאילו הן נמצאות בגדר חופש הביטוי. היועץ שממהר להודיע על כוונתו להגיש כתב אישום על השתתפותו של נבחר ציבור הנושא חסינות פרלמנטרית בהפגנות לגיטימיות, סוגר את התיקים על הריגתם של 13 אזרחים ערבים באוקטובר 2000. כוונת היועם"ש הינה תמוהה ונסמכת על איפה ואיפה, ועל כן מזוז בעצמו מתבקש להסיק מסקנות אישיות."

ח"כ ברכה הוסיף בשיחה ל"ארץ" כי עם קבלת חומר החקירה, הוא ילמד אותו יחד עם צוות של עורכי דין, והדגיש שאין בכוונתו להסתתר מאחורי החסינות. לדבריו, ברגע שהנושא יגיע לוועדת הכנסת, הוא בעצמו יבקש להסיר את החסינות ולהפריך את הטענות נגדו.

פירושו בערבית	המונח בעברית

النص الحادي عشر

حكمت المحكمة العسكرية الإسرائيلية في معسكر "عوفر" على الشاب محمد ضراغمة من طوباس، بالسجن الفعلي لمدة ٤٤ شهرا وثلاث سنوات أخرى مع وقف التنفيذ وغرامة مالية مقدارها ٣٠٠٠ شيقل، وعلى الشاب احمد قبع من جنين بالسجن الفعلي لمدة عشرة أشهر وغرامة مالية مقدارها ١٠٠٠ شيقل، وعلى الشاب عبدالفتاح محارق من الخليل لمدة ٤٠ يوما وغرامة مالية مقدارها ٧٥٠ شيكلا، وذلك بحسب ما أفاد به محامي نادي الأسير الذي ترفع عن الأسرى المحكومين .

كما حكمت المحكمة العسكرية الإسرائيلية في "عوفر" على الشاب ناصر خضر من قرية بيت عور التحتا، بالسجن الفعلي لمدة ستة أشهر و١٠٠٠ شيقل غرامة مالية، وعلى الشاب احمد جبريل من بيت لحم بالسجن الفعلي لمدة ستة أشهر ونصف الشهر وغرامة مالية مقدارها ١٥٠٠ شيقل

وأفاد محامي نادي الأسير انه قد تم تأجيل النظر في قضايا عدد من الأسرى الآخرين لأسباب مختلفة، بينهم الأسير عماد السعودي من نابلس ليوم ٢٠٠٩/٣/١٤ وذلك بعد تعديل لائحة الاتهام، ويدور الحديث مع النيابة حول صفقة مدتها ١٢ شهرا .

كما تم تأجيل النظر في قضية الأسير مسعود خطاب من طولكرم، بعد أن تم تعديل لائحة الاتهام في حقه خلال صفقة بين محاميه والنيابة العسكرية التي وافقت ضمن الصفقة أن لا يزيد حكمه على خمس سنوات بدلا من سبع سنوات، والاسير عمر عطا يدور الحديث مع النيابة حول حكم ١٧ شهرا وأجلت الجلسة إلى يوم ٢٠٠٩/٤/٢٠ ، الأسير محمد حاتم من جنين تم التوصل إلى حكم ١٥ شهرا وتم التأجيل ليوم ٢٠٠٩/٣/١٥

النص الثاني عشر

عاقبت محكمة جنايات المنصورة ضابطا في الشرطة المصرية برتبة نقيب واثنين من المخبرين السريين بالسجن سبع سنوات بعد إدانتهم بتعذيب مواطن مصري حتى الموت .

كما عوقب المتهم الرابع في القضية بالسجن ثلاثة سنوات ، وأدانت المحكمة الأربعة بضرب المواطن نصر عبد الله (٣٨ عاما) وكان يعمل نجارا حتى الموت في قريته تلبانه بمحافظة المنصورة شمال القاهرة في يوليو/ تموز الماضي . وأدت إلى وفاة المواطن لمظاهرات غضب في القرية .

وصدر الحكم بعد جلسة استماع مطولة استغرقت نحو عشر ساعات، وقد وصف ناشط حقوقي مصري الحكم بالأشد قسوة في قضية تعذيب بمصر منذ عشر سنوات .

لكن جاسر عبد الرازق مسؤول الشرق الأوسط في منظمة هيومان رايتس ووتش اعتبر أن الحكم لا يدل على موقف حكومي متشدد تجاه قضايا التعذيب .

وأوضح في تصريحات لوكالة أسوشيتد برس إنه إذا كانت الحكومة جادة في مواجهة ظاهرة التعذيب فيجب أن تبادر بتعديل قانوني لتشديد عقوبة هذه الجريمة بما يتفق مع القانون الدولي .

وجاء الحكم في قضية النجار عبد الله بعد ثلاثة أسابيع من الحكم بسجن النقيب إسلام نبيه ومعاونه أمين الشرطة رضا فتحي بتهمة تعذيب السائق عماد الكبير وهتك عرضه في يناير/ كانون الثاني ٢٠٠٦ وهي القضية التي هزت الرأي العام المصري .

פירושו בערבית	המונח בעברית

النص الثالث عشر

أكدت مصادر حقوقية أمس الخميس، أن محكمة الاستئناف بتونس أصدرت حكماً بتخفيض الأحكام بحق ١٤ شاباً تونسياً بموجب قانون الإرهاب .

وطبقاً لجريدة "القدس العربي" الفلسطينية مثل ١٤ شاباً تونسياً أمام القضاء بتهمة الانتماء إلى منظمة إرهابية هي الجماعة السلفية للدعوة والقتال التي أصبحت تعرف بالقاعدة ببلاد المغرب الإسلامي .

وقالت منظمة إنصاف وحرية الحقوقية في تونس : "إن قاضي الدائرة الجنائية السابعة والعشرين بمحكمة الاستئناف بتونس قرر تخفيف الأحكام الصادرة علي كل المتهمين بعد طعن محاميهم في الأحكام الابتدائية التي صدرت في آذار (مارس) هذا العام" .

وخفضت المحكمة الحكم من السجن عشرة أعوام إلى أربعة أعوام ونصف العام لأربعة متهمين هم ماهر بزويوش وغيث الغزواني ومحمد أمين عون وياسين الجبري .

ووجهت لهؤلاء الشبان الأربعة عدة تهمة من بينها تهمة السفر للخارج لتلقي تدريبات عسكرية وإقامة صلات بمجموعات إرهابية للقيام بعمليات تخريبية في الداخل والخارج في إشارة إلى العراق .

وماهر بزويوش هو شقيق مروان بزويوش الذي قتل في مدينة الفلوجة العراقية أثناء قتاله ضد القوات الأمريكية .

كما قلصت المحكمة عقوبة باقي المتهمين العشرة إلى سنتين ونصف السنة بعد أن كان الحكم الابتدائي بالسجن لمدة ست سنوات وأربع سنوات .

פירושו בערבית	המונח בעברית

النص الرابع عشر

أصدرت المحكمة الصغرى الجنائية الرابعة برئاسة القاضي أدهم شليبي وحضور أمين السر عبدالأمير العربي، أحكاماً بالسجن في ٩ قضايا إصدار شيكات من غير رصيد، كان ٧ منها من نصيب مواطن مجريني. ففي القضية الأولى، تقرر حبس المتهم لمدة شهر وغرامة ١٠٠ دينار لوقف تنفيذ العقوبة لمدة ٣ سنوات، إذ أصدر شيكا من غير رصيد لمواطن مجريني آخر بقيمة ١٩٠ ديناراً .

من جانب آخر، قررت المحكمة حبس متهم مجريني "تاجر" لمدة ٦ أشهر وكفالة ٢٠٠ دينار لوقف تنفيذ العقوبة، عن إصداره شيك من دون رصيد بقيمة ٣٩٥٦ ديناراً لشركة تجارية، كما أعطى المتهم نفسه شركة مواد غذائية شيكا من دون رصيد بقيمة ٩٨٥ ديناراً، فقررت المحكمة حبسه ٣ أشهر وكفالة ١٠٠ دينار لوقف تنفيذ العقوبة، كما قام بإصدار شيك من دون رصيد لشركة أخرى بقيمة ٩٨٥ ديناراً، وقررت وفق ذلك حبسه ٣ أشهر وكفالة ١٠٠ دينار لوقف التنفيذ.

وللمجني عليه الأخير نفسه، أصدر ذات المتهم شيكا بالقيمة نفسها (٩٨٥ ديناراً) وقررت المحكمة وفق ذلك حبسه ٣ أشهر.

פירושו בערבית	המונח בעברית

בית המשפט העליון החליט : ישראל פרי יחל מיד לרצות את מאסרו בשל החשש שהוא מנסה לברוח מהארץ.

השופטים החליטו להקדים את ריצוי מאסרו של פרי לאחר שהוצג בפניהם בדלתיים סגורות מידע המעלה חשד כי פרי פועל לברוח מהארץ בית המשפט העליון הורה היום (שלישי) לאסור מיד את ישראל פרי, שהורשע באוקטובר 2007 זאת לאחר שעלה החשש כי פרי מנסה לברוח מהארץ. בית המשפט החליט על המאסר המיידני לאחר שהוצג בפניו בדלתיים סגורות מידע המעלה חשד כי פרי פועל לברוח מהארץ ולחמוק מעונש המאסר והקנס שנגזר עליו.

יחידה הארצית לחקירות הונאה (יאח"ה) עצרה אתמול את פרי בעקבות מידע שהתקבל במשטרה לפיו בכוונתו לצאת מהארץ.

לפני כשבוע וחצי דחה בית המשפט העליון את ערעורו של פרי, אך הפחית את תקופת מאסרו. שופטי העליון קבעו שמאסרו יעוכב ב-30 ימים, והוא אמור היה להתחיל לרצותו ב-8 במאסר. עד אז, כדי לוודא שלא יימלט, הורו על התייצבותו בתחנת משטרה פעמיים בשבוע.

פרי ו"הארגון למימוש האמנה על ביטחון סוציאלי ישראל-מערב גרמניה", שבראשו עמד, הורשעו באוקטובר 2007 בגניבת 320 מיליון מארק גרמני המגולמים בפרמיות ביטוח מישראלים, אשר לוו ממנו כסף לצורך עמידה בתנאי הסף לקבלת תשלומי פנסיה מגרמניה. על פרי נגזרו קנס בסך של 21,750,000 שקל וחמש וחצי שנות מאסר על תנאי.

חשד : כימאית ישראלית מכרה חומרים מסוכנים לפלסטינים ועבריינים

על פי החשד, האשה, כימאית במקצועה, הפעילה מעבדה כימית במרכז תל אביב שבו ייצרה את החומרים ואיחסנה אותם במחסן בעיר תושבת הרצליה, מירי צרור בת 49, נעצרה אתמול (שלישי) בחשד שמכרה חומרים מסוכנים לגורמים ברשות הפלסטינית ולגורמים עבריינים בישראל. על פי החשד, האישה, כימאית במקצועה, הפעילה מעבדה כימית במרכז תל אביב שבו ייצרה את החומרים ואיחסנה אותם במחסן בעיר. היא הודתה בחשדות המיוחסים לה, אך טענה כי "לא ידעה שאסור לה לעשות זאת". לפני כמה ימים הגיע מידע מודיעיני למשטרת מרחב יפתח, על תושבת תל אביב שמכרה חומרים כמו ציאניד, וחומרים אחרים המשמשים לערבוב עם סמים לתושבים ברשות הפלסטינית. אמש פשטו בלשי המשטרה על המחסן שבו החזיקה הכימאית את החומרים, החרימו אותם ועצרו את החשודה. בחקירתה הודתה החשודה במכירת החומרים המסוכנים לפלסטינים ולישראלים, אולם טענה כי לא ידעה שאסור לה לעשות זאת. במשטרה בודקים כעת חשד לפיו אותם חומרים הגיעו גם לגורמים עבריינים, במטרה לעשות בהם שימוש להכנת חומרי נפץ. הבוקר הובאה צרור לבית המשפט השלום בתל אביב. במהלך הדיון ביקש נציג המשטרה, רס"ם משה פויסטר, להאריך את מעצר החשודה בעשרה ימים וציין כי בעסק השייך לחשודה נתפסו כמויות גדולות של חומרים מסוכנים לשימוש, ומסוכנים לבני אדם, הין היתר ציאניד במשקל 5 ק"ג. החוקר סיפר כי המידע התקבל במשטרה, בין היתר, על ידי אנשי תחום החומרים המסוכנים וטרור לא קונוונציונאלי במחוז תל אביב. במהלך הדיון, התברר כי כבר לפני כחודש נתפסו אצל החשודה רעלים, והתברר כי

היא עוסקת בהכנת חומרים מסוכנים והחזקתם ללא היתר, ובוצע לה שימוע על ידי המנהל האזרחי, לאחר שנתפסה מוכרת חומר החשוד כציאניד לתושב השטחים.

השופט דניאל בארי אמר בהחלטתו בין היתר, כי פעולות החקירה שהמשטרה מבקשת לבצע מחייבות את המשך החזקתה של החשודה וקיים חשש כי שחרורה עלול לפגוע במהלך החקירה.

עוד ציין השופט, כי החשודה הודתה בחקירתה כי היא מנהלת עסק ללא רישיון, ומחזיקה ברשותה ציאניד בכמות העולה באופן משמעותי על הכמות המותרת.

השר לביטחון פנים אבי דיכטר לעליון : עומד מאחורי ההחלטה לפטר את

ניצב אורי בר לב

בתצהיר שהגיש לבית המשפט כותב דיכטר כי בר לב אמר בפגישה שנערכה בהשתתפות שניהם והמפכ"ל כי הוא מקבל את מרותם וכי מבחינתו אין בינו למפכ"ל משבר אמון

השר לביטחון פנים, אבי דיכטר, הודיע הבוקר (ראשון) לבית המשפט העליון כי הוא עומד מאחורי ההחלטה לפטר את ניצב אורי בר לב, ששימש כמפקד המחוז הדרומי של המשטרה, מתפקידו.

בתצהיר שהגיש דיכטר, במסגרת עתירה שהגיש בר לב במטרה להישאר במשטרה, הוא טוען שפגישה שהתקיימה ב-23 בינואר וכללה את דיכטר, בר לב ומפכ"ל המשטרה דודי כהן, עמד בר לב על רצונו לקבל תפקיד ביצועי במשטרה. הוא הוסיף כי בר לב אמר בפגישה שהוא מקבל את מרות המפכ"ל והשר וכי מבחינתו אין בינו למפכ"ל משבר אמון.

"אלא שבשים לב לשאר דבריו של העותר (בר לב) במהלך הפגישה (או, ליתר דיוק, להימנעותו המופגנת לומר דברים מעבר לכך), נותרו הצהרותיו אלה של העותר בגדר סיסמאות ריקות מתוכן", כתב דיכטר בתצהירו לבג"צ.

לטענת דיכטר, בר לב סירב להתייחס לאמירות הקשות שנאמרו מטעמו נגד המפכ"ל, סירב להתייחס לאמירות פרקליטיו נגד הקדמת מינויו של ניצב יוחנן דנינו למפקד מחוז הדרום, "אמירות שללא ספק מבטאות חוסר אמון מוחלט במערכת ובשיקול הדעת של המפכ"ל ושלי. כל שנאמר מפי העותר היה שהוא אינו מעוניין לעסוק בעבר אלא רק בעתיד. כלשונו של העותר: "אני לא רוצה לעסוק במה שהיה. אני חושב שזה לא נכון", כתב דיכטר בתצהירו.

דיכטר כתב בתצהירו כי הודיע לבר לב בעקבות הפגישה שהיא לא תרמה ליישור ההדורים, אלא רק העמיקה את משבר האמון באופן שלא מאפשר לו להציע לבר לב תפקיד במשטרה.

בתצהיר שהגיש המפכ"ל כהן הוא כתב בפני בית המשפט עומדת השאלה "אם ראשי ארגונים יכולים להכתיב לפקודיהם כיצד לנהוג, או שמא כפופים הם לתכתיביהם של אלה".

לטענתו, בר לב "חצה קווים אדומים ורמס, במודע וברגל גסה, נורמות בסיסיות ועקרונות מקובלים בשירות הציבורי בכלל ובארגונים ביטחוניים בפרט. את הנעשה אין להשיב ולא ניתן עוד להחזיר את הגלגל לאחור. פעלתי כדין ועל פי חובתי המקצועית והערכית. תקוותי כי פרשה זו, אשר מן הסתם תשאיר רישומה בדברי ימי הארגון, תקבע לדורות את גבולות המותר והאסור, את הדרך בה נכון לפעול בעת מחלוקת ואת הקווים האדומים אותם בכל מקרה לא ניתן לחצות".